



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Per la diffusione immediata: 12 giugno 2014

**IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA LA SECONDA TORNATA DI FINANZIAMENTI PER L'INIZIATIVA
NYS COMMUNITY SCHOOLS NELLA HUDSON VALLEY**

***Sovvenzioni per 1,5 milioni di dollari per la conversione delle scuole nelle comunità più depresse in
centri dedicati alla salute, all'alimentazione e ad altri servizi sociali***

Oggi, il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato che tre scuole saranno incluse nella seconda tornata di finanziamenti previsti dall'iniziativa NYS Community Schools, un programma continuo mirato alla trasformazione delle scuole nelle comunità depresse in centri che si occuperanno della gestione di servizi dedicati ai bambini e alle loro famiglie, compresi servizi sanitari, consulenza, alimentazione e di preparazione al mondo del lavoro. L'iniziativa prevede finanziamenti per i beneficiari fino a 500.000 dollari in tre anni.

“Le scuole di New York sono gli elementi cardine delle nostre comunità e offrire a tutti i nostri studenti un futuro migliore significa fare di più che sostenerli nelle classi”, ha dichiarato il Governatore Cuomo. “Offrendo questi finanziamenti, lo Stato aiuterà a trasformare le scuole nelle aree più depresse, in istituti comunitari capaci di colmare il vuoto nell’offerta di servizi che troppo spesso impedisce ai nostri bambini di sviluppare il loro massimo potenziale. Dalla consulenza sull’alimentazione per migliorare la salute dei bambini al supporto per le questioni legate all’immigrazione e agli alloggi per permettere alle famiglie di stare insieme, questi fondi faranno in modo che le nostre scuole siano in condizione di fare di tutto e di più per incontrare le necessità dei nostri studenti. Mi complimento con i destinatari di questa iniziativa per i loro piani lungimiranti e non vedo l’ora di poter testimoniare il loro impegno per migliorare le vite dei newyorchesi”.

Le scuole selezionate nella Hudson Valley sfrutteranno questi fondi in collaborazione con i partner della comunità e con i servizi pubblici per integrare i servizi sanitari, extracurricolari e sociali negli edifici scolastici, questo permette una migliore accessibilità da parte degli studenti, portando anche a un miglioramento dei risultati scolastici.

I beneficiari della seconda tornata di finanziamenti nella Hudson Valley sono:

Italian

Agenzia principale	Città	Contea
Newburgh Enlarged City School District - South Middle School	Newburgh	Orange
Newburgh Enlarged City School District - Newburgh Free Academy	Newburgh	Orange
Peekskill City School District	Peekskill	Westchester

Il Governatore Cuomo ha annunciato l'iniziativa Community Schools durante il suo discorso di stato 2013 a favore degli studenti e delle famiglie più bisognose dei quartieri disagiati di New York. L'iniziativa mira a replicare i modelli di successo che hanno dato eccellenti risultati nelle comunità disagiate, tra queste troviamo la Children's Aid Society, il Cincinnati Community Learning Center, la Harlem Children's Zone, Say Yes to Education e Strive Network.

Community Schools aumenta il coinvolgimento delle famiglie e fa leva sugli sforzi delle organizzazioni no profit della comunità, delle agenzie governative locali e statali, degli istituti di istruzione superiore e delle comunità economiche e filantropiche per coordinare il lavoro e offrire risultati migliori per i bambini e per le famiglie disagiate. Grazie all'impegno collettivo della comunità, una scuola, gli studenti e le loro famiglie possono potranno accedere a servizi essenziali e allo stesso tempo eviteranno doppi servizi migliorando l'efficienza.

Oltre a erogare i fondi, lo Stato collaborerà con lo State Education Department e con il NYS Council on Children and Families, che comprendono 12 agenzie di servizi sanitari, educativi e sociali dello Stato e danno accesso a servizi supplementari, organizzando i flussi dei finanziamento e offrendo ulteriore supporto al fine di dare risultati sostenibili ai partecipanti.

I beneficiari degli investimenti hanno inviato le loro domande all'inizio dell'anno scolastico 2013 allo State Education Department. Le domande sono state valutate e premiate sulla base della qualità delle proposte dei migliori candidati che hanno partecipato alla prima tornata seguiti dai migliori candidati della seconda tornata.

Il commissario per l'istruzione John B. King, Jr., ha dichiarato: "La Board of Regents è famosa per la sua tradizione nel sostegno di programmi mirati all'arricchimento delle attività educative e all'ampliamento delle opportunità di sviluppo per studenti e famiglie. La nostra collaborazione con il Governatore Cuomo servirà a sostenere l'iniziativa Community Schools in tutto lo stato e avrà un impatto molto positivo su migliaia di studenti".

Il Rettore della SUNY, Nancy L. Zimpher, ha dichiarato: "L'estensione dell'iniziativa dedicata alle scuole delle comunità migliora ulteriormente l'accesso ai quei programmi di collaborazione particolarmente

efficaci che permetteranno agli studenti di completare con successo tutta la loro carriera scolastica andando poi ad alimentare la nostra economia. La New York State Cradle to Career Alliance della SUNY è un partner orgoglioso del lavoro svolto e scuole e comunità di tutte le regioni continuano a seguire questo modello per il sostegno agli studenti dentro e fuori dalle scuole, dalla culla al mondo del lavoro”.

Il senatore Greg Ball ha dichiarato: “Per fare in modo che i nostri ragazzi possano fare bene a scuola e nella vita, dobbiamo dotarli degli strumenti essenziali. L’iniziativa Community Schools del Governatore ha proprio questo fine e finanzia i servizi sociali per gli studenti che ne hanno necessità. Mi congratulo con il Governatore Cuomo e con tutti gli altri soggetti impegnati in questa iniziativa per la grande novità offerta agli studenti della Hudson Valley”.

La deputata Sandy Galef ha dichiarato: “Gli studenti della Hudson Valley possono fruire di veri servizi reali nella stessa sede in cui studiano, servizi che li metteranno sulla strada del successo a scuola e nella vita. L’iniziativa Community Schools del Governatore Cuomo è una vittoria per tutti e investendo negli studenti di oggi, contribuiamo alla creazione di un futuro migliore”.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418